



# Township High School District 211

## Plan de Protección de iPads

Estimado Padre/Tutor:

El Distrito 211 de Escuelas Secundarias le ofrece a cada estudiante la oportunidad de proteger los iPads que son propiedad del distrito emitidos a los estudiantes como parte del Programa Uno-a-Uno. Este plan protege el iPad contra daños accidentales (caídas/derrames), pérdida, robo, incendio, inundación, y desastres naturales. Este plan de protección proporcionará la cobertura del costo de reemplazo y protegerá el iPad dentro y fuera de los terrenos escolares. Este plan también actuará como una extensión de la garantía del fabricante contra defectos.

Este plan de protección no proveerá cobertura si:

- La característica Find My iPad (Encuentra Mi iPad) no está activada o ha sido deshabilitada
- El estuche emitido por el Distrito 211, o un estuche equivalente, no está en su sitio
- El iPad del Distrito 211 está dañado o mal manejado deliberadamente

En estas situaciones, esta póliza se vuelve nula y sin efecto y la familia asumirá toda la responsabilidad por el costo total de la reparación o reemplazo del iPad.

### Prima/Cobertura del Programa

- Costo no-reembolsable: \$25.00
- Límite de responsabilidad: \$500.00

Reclamación	Deducible por Daño/Reparación del D211	Reclamación	Deducible del D211 por Robo/Irreparable
1	\$25.00	1	\$ 75.00
2	\$50.00	2	\$100.00
3	\$100.00	3	\$150.00
4	\$150.00	4	\$200.00

### Costos Sin Plan de Protección

- Costo por Daño/Reparación (Dispositivo Solamente):
  - iPad 4/Air \$125.00
  - iPad Air 2 (16 GB & 64GB) \$199.00
- Costo por Robo/Irreparable (Dispositivo Solamente):
  - iPad 4/Air \$300.00
  - iPad Air 2 (16 GB) \$375.00
  - iPad Air 2 (64 GB) \$500.00

### Cobertura Efectiva/Fecha de Expiración

- Fecha Efectiva: Al momento de la inscripción completa
- Fecha de Expiración: El 13 de agosto del 2017 o la fecha que se retire del Distrito 211

### Cobertura

- Daño Accidental: Paga por el daño accidental causado por derrames líquidos, caídas, o cualquier otro evento no intencional
- Robo: Paga por la pérdida debido a un robo; la reclamación requiere que se haga un reporte con la policía
- Incendio: Paga por cualquier daño del iPad debido a un incendio; la reclamación deberá ir acompañada de un reporte oficial de incendio de la autoridad investigadora
- Descarga Eléctrica: Paga por el daño al dispositivo debido a una descarga eléctrica
- Desastre Natural: Paga por la pérdida o daño causados por los desastres naturales

### Exclusiones

- Dishonesto, fraudulento, intencional, negligente (no bloqueado/almacenado de manera o ubicación no segura) o criminal
- Consumibles: Cargador USB (\$20.00), adaptador AC (\$20.00), y estuche (\$30.00)
- Daño cosmético que no afecta la funcionalidad del iPad; esto incluye, pero no se limita a ralladuras, abolladuras, y puertos/piezas rotas, tapas de puertos
- "Jailbreaking" (suprimir las limitaciones impuestas) o anular de otra manera la garantía del fabricante mediante la alteración del software
- El Distrito 211 no es responsable de ninguna pérdida o daño (incluyendo accidental, consecuencial, o daños punitivos) por gastos causados directa o indirectamente por el equipo



# Township High School District 211

## Términos y Condiciones del iPad

En estos Términos y Condiciones, “nosotros” & “nuestro” significa el Distrito de Escuelas Secundarias 211. “Usted” y “su” significa el padre/tutor y el estudiante inscrito en el D211. La “propiedad” es el iPad y el propietario es el D211. Al firmar este acuerdo, usted es elegible para recibir la propiedad sin costo alguno con los siguientes términos y condiciones:

<b>Términos</b>	Usted cumplirá en todo momento con el Código de Conducta del Distrito 211, el Acuerdo de Uso Aceptable y la Política de Dispositivos Electrónicos.
<b>Título</b>	El título legal de la propiedad está en posesión del D211 <u>en todo momento</u> . Su derecho de posesión y uso está limitado a su pleno y completo cumplimiento de éstos términos. Su cumplimiento con estos términos puede requerir el monitoreo de los padres y el auto-monitoreo mientras se utiliza fuera de las instalaciones del D211.
<b>Pérdida/Daños</b>	Si la propiedad está dañada, perdida, o robada, usted es responsable del costo razonable de la reparación o del valor de reemplazo en la fecha de la pérdida. La pérdida o robo de la propiedad debe notificarse a la administración de la escuela al siguiente día escolar después de la ocurrencia. El iPad/cuenta ID de Apple incluye el acceso a una característica “Find My iPad” (Encuentra Mi iPad) que le permite a los portadores de cuentas registradas el tratar de localizar sus iPads a través de los servicios en línea de Apple. El Distrito 211 no es responsable en asistir con la recuperación de ningún dispositivo perdido o robado. Es posible que se le requiera hacer un reporte con la policía.
<b>Apropiación</b>	Su falla de devolver la propiedad de una manera oportuna y el uso continuo de él para propósitos no escolares sin el consentimiento del Distrito 211 puede considerarse la apropiación ilegal de la propiedad escolar.
<b>Indemnización</b>	El comunicado del estudiante y de los padres/tutores, exime de responsabilidad, defiende, e indemniza al Distrito de cualquier reclamación, responsabilidad, o daños monetarios (incluyendo honorarios de abogados) presentados por una tercera persona, el estudiante, o los padres/tutores en contra del Distrito y en relación con el uso del dispositivo del estudiante o el incumplimiento de los estudiantes o padres/tutores de estos términos.

Si un estudiante se retira del Distrito 211 por cualquier motivo, el iPad y todos los accesorios deben ser devueltos inmediatamente al Distrito. El plan de protección se convierte en nulo en la fecha de retiro del estudiante.  
*Este plan de protección requiere que se active y habilite la característica Find My iPad (Encuentra mi iPad). Si esta característica está desactivada, esta política se vuelve nula y sin efecto y los padres asumen toda la responsabilidad por el costo total de la reparación o el reemplazo del iPad.*  
 No hay reembolsos una vez que este documento se vuelva activo. Los deducibles y costos pueden estar sujetos a cambios anualmente.

Nombre del Estudiante \_\_\_\_\_ # de ID del Estudiante \_\_\_\_\_  
 (Apellido) (Primer Nombre)

Escuela:  PHS  FHS  CHS  SHS  HEHS  Academy-North  Higgins Education Center

Nombre del Padre/Tutor Legal: \_\_\_\_\_ Teléfono de Casa/Celular: (\_\_\_\_) \_\_\_\_\_

He leído y comprendido los Términos y Condiciones del iPad

\_\_\_\_\_  
 (Firma del Padres or Tutor/Fecha)

\_\_\_\_\_  
 (Firma del Estudiante/Fecha)

El D211 anima a los participantes a obtener la protección opcional del D211 para el iPad. Este plan de protección minimiza el potencial de los costos de bolsillo en caso del daño y/o robo del iPad. Por favor, elija una de las siguientes opciones:

- Yo compré la protección a través del Distrito 211 para el año escolar 2016-2017  Yo renuncio a mi opción de comprar la protección y tomaré toda la responsabilidad por el costo de cualquier pérdida o daño a la propiedad.  
**Costo de Reparación: \$125.00 (iPad 2, 4, Air) \$199.00 (iPad Air2-16GB & 64GB)**  
**Costo de reemplazo o daño más allá de la reparación:**  
**\$300.00 (iPad 2, 4, Air); \$375.00 (iPad Air2-16GB); \$500.00 (iPad Air 2-64GB)**